

# BÄRGER BLÄTTLI



Informationen für Bartholomäberg, Innerberg, Jetzmunten und Gantschier

Amtliche Mitteilung | Zugestellt durch post.at  
498. Ausgabe | 20. Woche | 19.05.2010

[www.bartholomaeberg.at](http://www.bartholomaeberg.at)

## >> Gemeinde Informiert <<

### Postleitzahlenänderung

Aufgrund der Änderung der Postleitzahl in „6781“ möchten wir Sie darauf hinweisen, dass auch die KFZ-Zulassung auf die neue Postleitzahl geändert werden muss. Wenden Sie sich dazu an ihre Versicherungsstelle, welche dies gegen einen Unkostenbeitrag von 1 Euro unbürokratisch veranlasst. Ansonsten wird bei Fahrzeugkontrollen dies als Verwaltungsübertretung behandelt und dementsprechend bestraft.

### Entsorgung von Altöl

Für eine fachgerechte Entsorgung von Altöl sind beim Gemeindeamt Bartholomäberg „Öl-Eimer“ **kostenlos erhältlich**.

### Information zu Reisepässen

#### **Einreise mit abgelaufenem Reisepass**

Die Möglichkeit, mit einem abgelaufenen Reisepass einzureisen, ergibt sich aufgrund internationaler Abkommen bzw. Vereinbarungen.

In letzter Zeit jedoch ist ein **Sinken der Akzeptanz** der Einreise mit abgelaufenen Reisepässen zu bemerken. Einige Fluggesellschaften checken Personen mit abgelaufenem Reisepass nicht mehr ein.

**Empfehlung:** Um eventuell auftretende Probleme infolge von mangelndem Informationsstand mancher Grenzkontrollorgane zu vermeiden, wird überdies empfohlen, immer einen **gültigen österreichischen Reisepass** mitzuführen.

### Miteintragung von Kindern

Es sind keine neuen **Kindermiteintragungen** mehr möglich, daher muss für jedes Kind ein eigener Reisepass beantragt werden.

Bestehende Kindermiteintragungen bleiben grundsätzlich noch bis zum Ablauf der Gültigkeitsdauer des Reisepasses des Elternteils gültig. Sie werden jedoch entweder **mit dem 18. Geburtstag des Kindes oder in jedem Fall ab dem 15. Juni 2012 ungültig**.

Es wird empfohlen, für Kinder einen eigenen **Reisepass** anfertigen zu lassen, da immer mehr Staaten die Eintragung des Kindes im Reisepass der Eltern für eine Einreise nicht mehr akzeptieren.

**Beachten Sie dazu bitte die Einreisebestimmungen des jeweiligen Landes. Informationen darüber erhalten Sie auf <http://www.bmaa.gv.at>.**

Liebe Bartholomäbergerin!  
Lieber Bartholomäberger!  
Lieber Gast!

### **Sanierung der L 188 – Baumaßnahmen im Bereich des Radweges Gantschier**

Im Zuge des Ausbaues und der Sanierung der L 188 musste aufgrund von Vorschriften im Interesse des Gewässerschutzes für die schadlose Ableitung der Straßenwässer ein Sickerbecken taleinwärts der Tischlerei Tschugmell in Gantschier errichtet werden. In der kommenden Woche wird der Überlauf vom Sickerbecken in Richtung Ill errichtet. Dabei ist es erforderlich eine Durchpressung bei der Montafonerbahntrasse zu machen. Der erforderliche Kontrollschacht entsteht in der Trasse des Radweges. Aus diesem Grund muss der Rad- und Illuferweg in der Zeit von Dienstag, den 25. Mai 2010 bis einschließlich Freitag, den 28. Mai 2010 für den Fußgänger- und Radfahrerverkehr im Baustellenbereich in der Nähe der Tischlerei Tschugmell durchgehend gesperrt werden. Wir bitten um Beachtung und danken für ihr Verständnis!

### **Verkehrsfreigabe für gesperrten Teilabschnitt**

Der bis dato gesperrte Abschnitt der L 188 beginnend von der Kreuzung L 188 / L 83 bis zum Ende der Siedlung Kaltenbrunnen wird am Freitag, den 21. Mai 2010 wieder für den Verkehr frei gegeben. Wir bedanken uns bei allen Anrainern und Verkehrsteilnehmern für das aufgebrachte Verständnis mit den damit verbundenen Erschwernissen. Grundsätzlich dürfen wir mit Freude und Dankbarkeit feststellen, dass die bauausführende Firma Jäger hervorragende Arbeit leisten und die Bauarbeiten zügig vorangehen. Erfreulicherweise konnte auch der Gehsteig entlang der „Siedlung Kaltenbrunnen“ verbreitert und die Straßenbeleuchtung erneuert und verbessert werden. Wir bedanken uns auch bei Ing. Harald Marte und Herrn Reinhard Hammermann von der Abteilung Straßenbau beim Amt der Vorarlberger Landesregierung für ihr stetes Bemühen die berechtigten Wünsche der betroffenen Anrainer und unserer Gemeinde zu erfüllen.

**Mit freundlichen Grüßen**  
Martin Vallaster (Bürgermeister)

## News vom Sportclub

### Ortsvereineturnier

Das diesjährige Ortsvereineturnier findet am **Samstag, den 12. Juni 2010** auf der neuen Sportanlage in Bartholomäberg statt. Spielberechtigt sind alle Bürger Gemeindebürger und Gemeindebürgerinnen bzw. Exilbürger. **Gespielt wird mit 5 Feldspielern und 1 Tormann.** Da der Spaß im Vordergrund steht sind pro Mannschaft max. 2 Vereinsspieler erlaubt.

Die Spielzeit beträgt 10 min.

Das Nenngeld pro Mannschaft beträgt 30 Euro.

Anmeldungen bitte bei **Roland Barthold** unter der **Nummer 0650 / 522 42 12** bis Mittwoch, den 6. Juni 2010.

**Wir hoffen auf viele teilnehmende Mannschaften aus allen Ortsteilen!**

Weitere Neuigkeiten wie gewohnt auch auf unserer Homepage unter <http://www.sc-bartholomaeberg.com>

## Praxis Catharina Riep

*Cranio Sacrale Therapie - Klangschalen Therapie*

### Neue Adresse:

Außertlitzstraße 46, 6780 Schruns

### Termine nach Vereinbarung:

Tel.: 0 55 56 / 7 39 19 oder 0664 / 78 65 140

## Einladung zur Maiandacht

mit anschließender Agape mit unserem **ehemaligen Pfarrer Dr. Christian Schulz** in der Herz Maria Kapelle am Mateinaweg

**am Donnerstag, den 20. Mai 2010 um 19:30 Uhr.**

## V o r t r a g

### „Alte Namen am Bartholomäberg“

mit Univ.-Prof. Dr. Guntram Plangg  
**am Donnerstag, den 20. Mai 2010 um 19:30 Uhr**  
im Mehrzweckgebäude Bartholomäberg.

**Eintritt:** 4 Euro.

*Für Mitglieder des  
Heimatschutzvereines freier Eintritt!*

## Alpengasthof Rellseck

Am Pfingstwochenende  
Samstag, Sonntag und Montag  
bei guter Witterung geöffnet.

**Ab 29. Mai 2010 durchgehend geöffnet.**  
Kein Ruhetag!

\* \* \*

## Erlebnisgasthaus Fischerstöbli

**Spezialitäten vom Kalbfleisch** in der Zeit  
vom 25. Mai 2010 bis 6. Juni 2010

Kalbsgeschnetzeltes, Kalbsragout,  
Kalbsrouladen, Kalbstafelspitz, Ossobucco, usw.

### Betriebsurlaub

von Montag, den 7. Juni 2010 bis  
einschließlich Samstag, den 3. Juli 2010.

**Auf Ihren Besuch freut sich das Stöbli Team!**

## Agrargemeinschaft Almein

Die Agrargemeinschaft Almein gibt bekannt, dass am **Samstag, den 22. Mai 2010** Gemeindegewerk auf der Almein stattfindet. Treffpunkt ist um 8 Uhr (kann auch 9 Uhr sein) bei der Alphütte.

**Der Gemeindegewerkmeister  
ersucht um rege Teilnahme.**

Einladung zum Vortrag

**„Wir zapfen die Sonne an“**  
**am Mittwoch, den 26. Mai 2010 um 20 Uhr**  
im Mehrzweckgebäude Bartholomäberg.

Vorgestellt wird ein Energiekonzept mit dem Häuser vollständig von der Sonne mit Strom und Wärme versorgt werden.

## Bärger Sädili

Bestellungen unter der Nummer: 0 55 56 / 7 31 16

### Angebote Freitag & Samstag

EFEF Feinschmeckeraufschnitt	100 g	0,89 €
EFEF Spargelschinken	100 g	1,39 €
Ländle Trinkjoghurt, versch. Sorten ab 2 Pkg. je	500 ml	0,69 €
Fohrenburger Jubiläum	1 Kiste	12,80 €